



## RELAZIONE COMITATO “LIBRO PARLATO” SAN VITO LUGLIO 2007

Attualmente il Comitato ha oltre 170 donatori di voce, alcuni attivi nelle registrazioni ed altri nelle letture ad alta voce;

ben 3 volontari, che registrano in digitale, hanno raggiunto la meta, non facilmente raggiungibile in due anni, di 300 ore di registrazione, un altro volontario, Paolo Candido, sta galoppando verso questa quota, le 3 volontarie sono: Valeria Zatti, Paola Brieda e Annamaria De Giovanni

Accanto alle molte registrazioni di audiotesti in digitale ed analogico, continua l'**attività di “lettura ad alta voce”**, sia presso la cooperativa “**Il Granello**”, dove queste letture vengono utilizzate come percorso didattico e terapeutico, che nelle **9 Biblioteche del Sanvitese**.

Nella **Biblioteca Ragazzi** di San Vito gli appuntamenti hanno cadenza mensile; la nostra preparatissima Roberta Garlatti, bibliotecaria-responsabile coordinatrice donatori di Nati per Leggere, propone **letture a tema**, molto divertenti ed utili, che raccolgono vivi consensi tra il folto pubblico di bimbi e genitori sempre presente.

Sempre con la **Biblioteca Ragazzi** di San Vito abbiamo aderito:

- 1) alla manifestazione sanvitese “**VOX TERRAE 2007**” - **FIABE IN FONDO AL MARE** - letture animate per bambini da 3 a 10 anni
- 2) ai **Centri Estivi** organizzati dai **Servizi Sociali** dove partecipiamo per tutta l'estate con letture animate rivolte ai bambini iscritti.(oltre 100)

### “**Guardo e Ascolto**” progetto in fase di realizzazione

è l'interessante e nuovo progetto di promozione alla lettura della **Biblioteca Civica**.

Due le sezioni presenti in Biblioteca, una con audiolibri per persone con difficoltà alla lettura ed una per coloro che vogliono utilizzare oltre che la lettura anche l'ascolto dell'opera.

Il progetto **Guardo & Ascolto** da noi seguito, consiste nella riproduzione in cd ed audiocassette di libri per adulti e per bambini, sia italiani che stranieri, con difficoltà alla lettura tradizionale. Gli audiolibri sono accuratamente scelti e registrati in italiano, nelle lingue più conosciute, ma anche friulano e lingue delle etnie presenti sul territorio.

Ogni audiolibro è scelto con un criterio didattico ben preciso, ha una sua etichetta colorata, originale e divertente, che indica la lingua nella quale è stato registrato .

Su tutti i libri riprodotti in cd e audiocassette è apposto un particolare adesivo, segnale evidente per l'utenza che viene così ben orientata nella scelta dell'audiolibro.

Le finalità di questo intervento permettono all'utenza italiana e straniera di:

- Favorire la conoscenza e l'apprendimento della lingua italiana
- Arricchire il lessico personale
- Agevolare la partecipazione attiva delle famiglie in biblioteca.
- Sensibilizzare agli altri, ai disagi degli altri e al valore della diversità, stimolando la riflessione collettiva sul tema di una cultura accessibile a tutti.

In questo progetto, visto la continua, fattiva ed efficace collaborazione, diamo grande spazio alle richieste di registrazioni di audiolibri specifici, che ci pervengono dalla Neuropsichiatria infantile e dalle scuole della Provincia.

Con la **Scuola dell'Infanzia** abbiamo attivamente partecipato ad un loro interessante progetto “**Capire e farsi capire**”: letture con i donatori del Comitato, di testi per l'infanzia realizzati nell'ambito scolastico, per far conoscere le varie realtà etniche presenti nel territorio.

Quest'anno lo sfondo integratore è stato intitolato **“Occhi sul mondo...alla scoperta di tradizioni e culture”**, la scuola ha cercato di rafforzare i concetti di conoscenza e valorizzazione delle differenze attraverso la costruzione di 5 libri.

Ogni manufatto è stato accompagnato da un CD realizzato dal Comitato, contenente il testo parlato bilingue: italiano-inglese, italiano-francese, italiano-spagnolo, italiano-arabo, italiano-albanese.

I testi vengono utilizzati a supporto linguistico dei bambini stranieri e come arricchimento per tutti i bambini che hanno l'opportunità di fruire del prodotto. Si valorizza la lingua d'origine, stimolando nei bambini la voglia di imparare divertendosi, stimolando il dialogo e la curiosità verso altri paesi e abitudini.

La scuola ha coinvolto 100 bambini in questa iniziativa alla quale abbiamo aderito con molto interesse.

La Sezione di San Vito al Tagliamento è inserita nel “progetto Dislessia” del CILP di Feltre, **Paola Brieda** funge da coordinatrice locale di tale progetto.

In provincia di PN stiamo seguendo un discreto numero di alunni dislessici e le richieste di nuovi interventi stanno aumentando in maniera esponenziale.

Alcuni volontari, in collaborazione con gli insegnanti di sostegno, gli specialisti della neuropsichiatria, la scuola, i genitori, stanno registrando testi di studio con una continua indicazione da parte del giovane dislessico che in questo modo si sente veramente seguito ed aiutato in base alle sue reali difficoltà, vengono inoltre utilizzati i programmi informatici CILP: **CilpPlayer - CilpSplitter - Leggotutto**

Proprio grazie a questa sperimentazione- lavoro l'Associazione è stata invitata il 7 giugno 2007 dalla **Società Scientifica Logopedisti Italiani** al **“Corso sugli strumenti compensativi per la lettura nelle dislessie”**.

Il Corso era destinato a logopedisti e psicologi, le figure professionali che più spesso si fanno carico dei soggetti con DSA non solo nella clinica, ma anche negli aspetti più ampi dei rapporti con famiglie e scuole.

Per la nostra Associazione sono intervenuti:

**-Gualtiero Munerol**, che è stato affiancato da **Davide Bortot**, con la relazione **“ Il Libro parlato a favore della disabilità”**.

E' stato spiegato cos'è il C.I.L.P, quali le finalità e le iniziative applicate a favore della disabilità dal Centro feltrino.

In anteprima è stato presentato il **nuovo Leggo Tutto** che ha destato vivo interesse nei partecipanti al Convegno

**-Paola Brieda** con

**“Il donatore di voce al servizio delle persone con dislessia e gli ausili utilizzati sul territorio”**.

Nella sua relazione ha inteso esemplificare come sono stati usati i “libri parlati” ed altri audiostrumenti compensativi nel trattamento sistemico di problemi legati alla dislessia e ad altre disabilità, nel quadro di alcune situazioni complesse. In particolare sono stati discussi alcuni punti cruciali: i contatti dei volontari con le agenzie coinvolte nelle problematiche (famiglia, servizi pubblici, scuola, insegnanti di sostegno ecc.) e le caratteristiche della costruzione e presentazione degli strumenti di lavoro (libri parlati e leggo tutto).

Paola si è infine soffermata sul monitoraggio dell'esperienza, che ha evidenziato difficoltà (molte), ma anche successi.

Il 15 giugno si è svolto a San Vito al Tagliamento, presso il prestigioso teatro sociale G. Arrigoni, un concerto di beneficenza (arpa: Emanuela Battigelli – soprano: Kriztina Nemeth)

organizzato dal Lions Club Medio Tagliamento a favore del Comitato “Libro Parlato San Vito”.

L'evento denominato: **“Un computer per cento libri”** ha avuto grande partecipazione di pubblico ed è stato favorevole su tutti i giornali della zona.

Poiché la richiesta di interventi in digitale è sempre più elevata, ci troviamo attualmente nella necessità di dotare più donatori possibile di computer per la registrazione digitale,

**UN COMPUTER PER CENTO LIBRI** è l'iniziativa- appello, lanciato in Regione per ottenere le apparecchiature per registrare in digitale.

Abbiamo chiesto a tutti coloro che vogliono sostituire il loro computer con uno più moderno: banche, regione, aziende, privati, di farcene dono... ovviamente se compatibile con i requisiti datici dal Centro!

Il 17 giugno è stato consegnato il ventesimo Premio Rotary Amicizia e Servizio di San Vito al Tagliamento.

Il riconoscimento è andato alla responsabile coordinatrice del Comitato "Libro Parlato" San Vito, ma è rivolto a tutto il gruppo, con la seguente motivazione: "Per aver saputo costruire nell'arco di pochi anni un importante e qualificato punto di riferimento per coloro i quali hanno difficoltà nella lettura e garantire un servizio su base volontaria di grande umanità e competenza".

**Pordenonelegge.it** : continua la collaborazione iniziata già nel 2002 tra **pordenonelegge.it** e il Comitato "Libro Parlato" San Vito attraverso gli appuntamenti di riflessione dedicati alla **Multisensorialità** (il percorso attraverso la multisensorialità a cura del Comitato "Libro Parlato" San Vito si concluderà quest'anno con l'esplorazione del gusto):

**Albarosa Catelan** , referente per la comunicazione delle iniziative del Comitato alla manifestazione, ha contattato riuscendo a coinvolgerlo: **Miguel Sánchez Romera**, il cuoco neurologo che, con la formula total cooking, si propone con la sua cucina di coinvolgere tutti i sensi.

Il tema proposto è: "**La rivelazione del gusto**".

"Cucina come "spazio totale" è la filosofia dello chef neurologo Miguel Sánchez Romera, che la interpreta come un luogo in cui accendere la curiosità o la memoria, affinare il senso del bello, esplorare il complesso intreccio delle sfere sensoriali. La trasformazione delle sostanze nella creazione di un piatto è un'operazione che nasce, prima ancora che come procedimento tecnico, da un atto mentale e artistico, perché, secondo Romera, la cucina unisce ed esalta sensazioni e pensieri, corpo e mente, natura e cultura. E nella sua forma più compiuta rivela l'essenza dell'armonia".

**REGISTRAZIONE DIGITALE:**Abbiamo comperato molte cuffie-microfono da dare in comodato ai numerosi donatori che registrano in digitale e che stanno aumentando numericamente grazie all'aiuto di **Paola Brieda** e **Enzo Canciani**, formatori digitali di San Vito.

**Paola** che ci ha dato 4 suoi computer, resi operativi per la registrazione da **Enzo**, tiene dei corsi di registrazione digitale per i donatori, utilizza il facilitatore, in alcuni casi, ed un manuale semplificatore da lei realizzato, molto utile per chi non ha dimestichezza con il computer.